

**„EDINOST“**  
 izhaja po trikrat na teden v šestih izdanjih ob torkih, četrkih in sobotah. Zvečer izdanje izhaja ob 6. uri zjutraj, večerne pa ob 7. uri zvečer. — Obujno izdanje stane: za jeden mesec . . . 2.00, za tri mesece . . . 5.00, za pol leta . . . 10.00, za vse leto . . . 18.00. Na naročbe brez priložene naročnine se vsa jemlje ozir. Posamične številke se dobivajo v prodajnicah tobaka v Trstu po 2 nč., v Gorici po 3 nč. Sobotno večerno izdanje v Trstu 3 nč., v Gorici 4 nč.

# EDINOST

Glasiló slovenskega političnega društva za Primorsko.

Oglasi se računajo po tarifu v petiti; za naslove z debelimi črkami se plačuje prestop, kolikor obsega navadnih vrstic. Po-lana osmrtnice in javnozahal e, do-mašji oglasi itd. se računajo s pogodbi.

Vsi dopisi naj se pošiljajo uredništvu: ulica Caserma št. 13. Vsako pismo mora biti frankovano, ker nefrankovana se ne sprejema. Rokopisi se ne vračajo.

Naročnino, reklamacije in oglase sprejema upravništvo ulica Caserma 13. Odprte reklamacije so proste poštnino.

„V edinosti je moč!“

## Vendetta?

Mi Slovani in posebno še Slovenci smo pohlevnega in miroljubnega značaja; nikomur ne želimo vodo, zadovoljni smo, ako nas drugi v miru pustijo ter ako nam priznavajo najprimitivnejše pogoje našega obstanka. Dočim sedé naši nasprotniki pri polno obloženih mizah, čutimo se srečne, ako smemo mirno pobirati drob-tinice, ki padajo od istih miz. In vendar trdijo naši nasprotniki, naj se imenujejo kakorsibodi, v enomer, da nismo nikdar siti ter da stavimo pretirane zahteve. No, da nismo nikdar siti, to je gola in neoporečna resnica; ali to ne izhaja iz nenasitnosti naše, nego iz tega, da se našemu narodnemu telesu odreka naj-nujnejša hrana. Da pa zamorejo naši nasprotniki vzdržati laž o naši nenasitnosti ter prikazovati jo svetu kakor resnico, posluževati se morajo ter poslužujejo se najpodlejših sredstev. Oni, ki gospodujejo nad našo pohlevnostjo le z nasilstvom, ravnaajo se po vzgledu volka v znani basni, ki je iskal povoda, da raztrže nedolžno jaguže ter ga našel v tem, da je dolžil jaguže, ki je stalo ob vodi pod njim, da mu kali vodo. Tudi mi kalimo nasprotnikom našim vodo, ako sploh zahtevamo, da smemo živeti. Varuj Bog pa, da nam pride kedaj na um braniti se proti nasprotnemu nasilstvu. Tedaj nazivljejo nas nemirneže in bogsigavdi še kaj. Tako so že vajeni nasprotniki naši naše pohlevnosti, da imenujejo provo-kacijo in nesramnost vsak naš še tako ponižen odpor. Ko so nas pritisnili ob zid, tako, da se ne moremo več ganiti ter se skušamo rešiti trdega oklepa, že vpijejo da smo buntovniki! Ko v skrajni sili kličemo na pomoč državo ter s prstom pokazemo na one, kateri nas davijo, pravi-jo, da smo „denuncijanti!“ Ko nas napadajo se surovo silo ter se istotako branimo, razvpijejo nas po svetu, da smo barbari in suroveži! Sistema, ki tiči v tem postopanju, poslužujejo se vsi naši nasprotniki, a uprav mojstri so v tem obziru naši Italijani, ki najbolj dosledno izvajajo ta sistem.

To so zopet enkrat pokazali na jasen način v seji deželnega zbora tržaškega, vršivši se dne 19. januarja t. l., o kateri smo obširno poročali v zadnjem večernem sobotnem listu. V tej seji stal

## PODLISTEK.

(6)

### Ljubljansko pismo.

Naša dosedaj „bela“ Ljubljana nazivala se bode odlej — „slovenska Ljubljana“, a stoprav tedaj, ko dobi nove, samoslovenske napise; naši Nemci in nemškutarji pa jo bodo nazivali tudi potem še „das geschwätzige Laibach“, kakor jo nazivajo sedaj, rekoč, da je v Ljubljani največ — „moških in ženskih bab!“

Jaz sicer še ne vem, kedaj dobimo tiste „privojskovane“ samoslovenske napise, marveč vem zdaj samo to, da imajo sedaj naši trgi, ulice, ceste, slovenski in „nemški“ trgovci, obrtniki in „kramarji“ po vsaj veščini še nemškutarke napise, kakor nosijo preveč nemškutarstva na jeziku in morda tudi v — srcu. V Ljubljani se rado veliko govori in pri tem največ nemškutarji, tako pri „odločno narodnih“ radikalcih kakor pri „odločno konservativnih“ klorikalcih, ne da bi jih bilo sram pred ostalim slovenskim in slovanskim svetom!... In zato bi jaz ne imel nič proti Falbovemu potresu, če bi enkrat prišel in zmetal doli tiste nemškutarke napise „bela“

je na dnevnem redu mej drugim tudi predlog, da se ustanovi v Trstu univerza z laškim učnim jezikom. Se splošnega narodnega stališča niso se protivili naši slovenski poslanci takemu predlogu ter je posebno deželni poslanec g. dr. Sancin izjavil, da se popolnoma strinja z nazori, izrečenimi v poročilu, priloženem vprašavnemu predlogu. A vendar prišel je isti gosp. poslanec do zaključka, da morajo slovenski poslanci glasovati proti navedenemu predlogu, kar so tudi storili. Ta korak utemeljeval je pa tako spretno in logično, da so nasprotniki, ki si niso kaj tacoga pričakovali, kar obstali nevedoči, kaj odgovarjati. Povedal je gospod poslanec dr. Sancin našim ljubim italijanskim prijateljem, da mi Slovenci, ki nimamo v Trstu niti najpotrebnejših slovenskih ljudskih šol, pač ne moremo glasovati za italijansko univerzo. Isti vzroki, ki govore za najvišjo izobražbo Italijanov v njih materinem jeziku, govoré pač v višji meri za to, da se morajo i nam dati sredstva za najpotrebnejšo nižjo izobražbo v našem slovenskem materinem jeziku. Dokler Italijani ne pripoznajo te naše opravičene, skromne zahteve, ne moremo mi podpirati njih teženj po univerzi.

Na taka logična izvajanja ni se upal nikdo od leveice odgovarjati; levičarji so pač čutili, da jim je njih lastno orožje izbito iz rok. Samo „konservativec“ Luzzatto ni se mogel odreči slavi, da je odgovarjal. Ali slave si pač ni stekel se svojim govorom; o tem je prepričan vsakdo, ki ga je čital. Glavnega argu-menta govora dr. Sancinovega, kako se more namreč sklicevati na ustavo gledé opravičenosti italijanske univerze, ko se dosledno odbija prošnje Slovencev za lju d s k e šole v Trstu, ni se dotaknil, dobro čuteč, da je pameten odgovor ne-mogoč.

Po tem govoru dr. Luzzatta, ki pač ni mogel zadovoljiti Italijane v zbornici, čutil je potrebo poročevalc sam, od-vetnik dr. Venezian, oslabiti moralni vspah dr. Sancinovega govora. In kako je to skušal doseči? Skušal je to doseči, poslužujoč se uvodom tega članka opi-sanega načina vseh nasprotnikov naših, kedar vidijo, da resnica in morála ne stojita na njih strani. Posluževal se je sumničenja, izrekiši, da jedini argument

Ljubljane in vrgel s postelj narodne meščane, kateri imajo te napise obešene zunaj in znotraj, pa naj se to zgodi tudi v letošnji — pustni sezoni.

Gledé sezóne bi Vam imel omeniti, da imamo letos z njimi — presneto smolo! Zimaka sezóna napravila je našemu trgovskemu in obrtnikskemu svetu grozen „fiasco“, in nasledek temu je bil, da smo imeli raznih „razprodaj“ — znižanih cen\* zaradi minule (!) sezóne i. t. d. — kar na izber, nekaterih celo — preveč. In kakó so te grdo gledali ti naši trgovci, „kramarji“ in obrtniki, in kakó so renčali! A mi drugi se jih nismo bali, marveč smo se jim posmehovali, češ: Prav se vam godi, ko imate nemškutarke table nad vrati, na njih pa nemškutarke napise! Od vas ne kupimo nič!

Kot „par nobile fratrum“ pa se je mr-tvi zimski sezóni pridružil nasukrat arboriti predpust s svojo „plesočo sezóno“ in zahteval svoje — žrtve! A slabo je nalezel Kur-ent letos pri nas v Ljubljani in na Kranjskem posebej! Le malo ima „navdušenih“ in zvestih čestilcev: par plesnih venčkov, par „maskarad“, „vodnikov ples“ pa „Soko-lova maskarada“ kot finale, to je precej vse, a vendar vse — raskošno in elegantno. In

Slovencev proti italijanski univerzi je maščevanje. Zgolj iz maščevanja (ven-detta) so toraj glasovali Slovenci proti italijanski univerzi? Borni Slovenci v Trstu, ki nimajo niti ljudskih šol, ako-ravno plačujejo pošteno krvni in denarni davek, ravnaajo toraj iz maščevanja, ako glasujejo proti nepotrebnim italijanski uni-verzi? Od Slovencev, ki dobro vedó, da jim Italijani nikdar ne vstvarijo potreb-nih ljudskih šol, v kolikor bode to od njih odvisno, zahtevajo isti Italijani, naj bodo tako velikodušni in plemeniti, da v lastno škodo glasujejo za italijansko univerzo! Ne, to ni več resna politika, to je politično komedijantstvo in Italijani naši, ki imajo moč v rokah, naj poka-žejo velikodušnost in plemenito mišljenje svoje prej, nego nam predbacivajo, da nas vodi pri našem postopanju proti njim podli čut maščevanja. Mi se le borimo za samoohranitev proti italijanskemu na-silstvu in ta boj naš sloni na pošteni moralni podlagi. Kje je toraj „vendetta“?

## Glavno mesto Istre.

Takoj bódi povedano: Istra nima glav-nega mesta. Nijedao mesto v Istri nima na sebi onega, kar treba glavnemu mestu kake dežele. Ljubljana je glavno mesto Kranjske, ker je tam sedež c. k. deželne vlade in de-želnega odbora Kranjskega. Tako je Gradec glavno mesto Štajerske, Celovec Koroške. Beč je glavno mesto Dolenje Avstrije in za-jedno vse tostranske polovice države, ker je tam sedež skupne vlade, posebno pa, ker biva tam naš vladar, premilostljivi cesar in kralj.

V Poreču ni sedež c. k. deželne vlade. Deželni zbor se sicer sklicuje u Poreč, od-kar imamo ustavno življenje, a gotovo ne radi tega, kakor da bi bilo to mesto glavno mesto Istre. — Ta praksa ne daje poreške-mu mestu ni drugega potrebnega pogoja, da bi se smelo nazivati glavno mesto. Ka-kor se deželni zbor sklicuje v Poreč, tako bi se lahko skliceval v vsako drugo mesto Istre. V tem pogledu je zakon povsem jasen: pravi namreč, da Njeg. Veličanstvo sklicuje deželni zbor v jedno o istrskih mest. Poreču nedostaje torej obeh temeljnih pu-gojev, da bi bilo glavno mesto.

Mimo tega primankuje temu mestu vsi drugi pogoji za glavno mesto.

kdo bi tu „stiskal“, v predpustu in bi ne bil lahkoživ, pa tudi lehkomišljen, ko gre vendar za renomé — živcev, udov in — arca!

Tako Vam tedaj, gosp. urednik, lahko trdim, da se bo princ Kurent letos v Ljub-ljani primerno dostojno slavil v kljub „mr-tvi zimski sezóni“ in v kljub tistim rasprodajam in znižanim cenam za razno blago, možko in žensko, zgornje in spodnje. Tudi zima ima svoje dobro stran: če je ugodna, se možki in ženske lahko gorko pa cenó oblačimo, potem pa tem lažje bolj — ongovimo pono-eno s predpustom, kar smo manj izdali za „štof“ in drugi tak materijal. In tudi ženimo in možimo se rajši in lažje, če ni bati se kake — hembra krize! Influence se ne bojimo toliko!

Povom Vam torej: Nič nas ne moti v takej sezóni, kakor je predpust, da ne bi rogovili in mu kadili, in če tudi se zaletavajo z udrihajočimi peruti v nas domači politični petelini in postni predpustni harlekini, na Dunaji pa drugi taki „clowni“, predpusta nam ne pokvarijo in če se tudi na glavo postavijo. Tega idejala se trdno držimo, če tudi ni sicer — vse zlato med nami; kar se sveti, s časoma doživi tudi Slovenčija svojo — se-zóno, če ne zimsko, pa vsaj — pomladansko

Velikim zanimanjem smo čitali noto pra-vosodnega ministerstva, v kateri se navajajo vzroki, zbok katerih bi se moralo okrožno sodišču premestiti iz Rovinja v Pulj. Vsi vzroki, navedeni v omenjeni noti glede Ro-vinja, veljajo še v veliko večji meri tudi za Poreč z osirom na deželni zbor. Tudi v Poreču nedostaje primernih prebivališč, primanjkuje primernih gostilnic in vsakoršnega konjato.

Mi se še dobro spominjamo, kaj so nam pripovedovali že pred (par leti prvi poslanci sedanjega hrvatsko-slovenskega kluba, kako so bili namreč vprejeti, ko so došli tja: kako so se jim približali mestni redarji takoj pri izkrcanju, poizvedovaje po njih imenih. Pregledovaje neko listo naročali so fakiao-m, kam naj odnesejo prtljago ter odvedejo zajedno posamične poslance. — Razmetali so jih po hišah kakor vojake, ali bodisi, vojaške čast-nike: izbirali niso čisto nič. Na večer so se morali poslanci dati spremljati do gostilne. V jednom slučaju je bil lastnik stanovanja vsaj toliko prijazen, da je poslance sam spre-mljal do gostilno, a tako, da oni niso nič ve-deli o tem, dokler jih ni, izidse iz gostilne, zopet spremil domov.

V novejšem času so vsaj toliko na ho-ljem, da bivaje vsi pod jedno stroho, tako rekoč v jednom hotelu.

Gospodar pronočišča — Italijan doli iz Italije — skrbi sicer zanje in stori vse mo-goče, ali stare hiše — ne njegove — ne more prnarediti in pomnožiti številca sob. Tako morata spat po dva v jedni in isti sribi. Potrebnege pohištva tudi ne mora po-staviti v sobe, ker nima kam; o pešeh sveda ni govora. — Ob taki zimi, kakoršna je bila prvo dni tega meseca, bilo je abso-lutno nemogoče ostati v sobi. Vsi hrvatsko-slovenski poslanci so bili nakazani na klu-bovo sobico v deželnem poslopji, ki je tako „volika“, da komaj vsi sede v njej.

Isti gospodar hotela mora skrbeti tudi za vse njih telesne potrebe: pri njem pijejo kavo, pri njem obedujejo, pri njem večerjajo — tu je njih jedino približališče, ako ne sede v klubovi sobici ali pa se ne gredo iz-prehajat po cestah izven Poreča.

Ne gledé na narodno stran — na so-vraštvo, ki se goji v Poreču proti hrvatskim in slovenskim poslancem, ne gledó na hrup na galeriji, ki nastane vsikdar, da se le oglasi kateri izmej naših poslancev, hoté kaj pred-lagati ali prečitati kako interpelacijo; ne gledé na okolnost, da so naši poslanci izpo-

kar pa je meni za zdaj vse jedno, da le ple-šem in ongovim v tem — predpustu!

Gosp. urednik, delajte tudi Vi tako!

## „Prima donna.“

Dogodbica iz naše vasice. — Spisal Dobravec (Dalje.)

Bastiano je čutil, da je tu zadel pravo stran, zato je krenil še korak bližje svojemu namenu.

„Samo Marijino ponučevanje mi nič kaj ne ugaša. Prihodnji soprogi prvega trgovca v vasi, soprogi, ki bo — to se more roči — lahko ponosna na to, ne spodobí se postopati z vaškimi dekleti po noči okolu voglov.“

„To sem ji jaz povedal že večkrat, to-laži ga oče, toda nič ni pomagalo.“

Tedaj seže v pogovor mati.

„Ona ima do petja tako veselje, kakor do nobene druge stvari na svetu. Ne vem, da-li je pri nas taka vas ali kaj, da hoče vse peti in vse znati peti; ona pa — to prizna-vajo vsi — pa najbolje. In to jo veseli. Kdo bi ji kratil nedolžno petje?“

„Prav mama, prav. Vse je res, kar pra-vite. Kdo bi ji zametil?“ hiti Bastiano, „ali

stavljani raznovrstnim napadom po ulicah, kakoršnim je sploh izpostavljeno naše ljudstvo po italijanskih mestecih: ne gledé na to, da je Poreč mej manjimi mesti istrakimi — kajti ne šteje niti 3000 prebivalcev: Poreču nedostaje še nekaj drugega osobitega — nedostaja mu komunikacije.

Poslanci z otokov imajo najteže in najtežavnejše potovanje. Ti poslanci niti ne morejo redno potovati sleherni dan: izgubiti morajo, ako gre po sreči, vsaj po par dni za potovanje v Poreč. In kodospojo, recimo na Reko, čaka jih še leta pot kakor poslanec iz Voloske in Kastva. Vsi ti morajo po železnici do Pazina, — kjer se jim pridruži tudi poslanec iz Podgrada, dospéti do Hrpelja z vozom, — in si potem poiskati, ako je po dnevu, voz, katerega pa ne dobe vsikdar. Potem pa se morajo voziti cele štiri ure, kar ni ravno ugodno, ako je po zimi. Če pa dospéjo v Pazin po noči, iskati morajo prenočišča, katerega pa tudi ne dobe vsikdar. Ako po nočejo preko Pazina, morajo z železnico do Rovinja, tu prespati, da še le naslednjega dne odpotujejo s parnikom v Poreč. In slednjič jim je odprta pot po železnici do Trsta, kjer morajo prenočiti in se drugega dne odpeljati v Poreč. To potovanje preko Trsta, za koje se potrebuje celih 18, reci osemnajst ur — to je toliko časa, kolikor bi potrebovali do Dunsaja in še štiri ure dalje po železnici — to potovanje, pravimo, bilo bi še najugodnejše in najprimernejše, ali ni vselej gotovo.

To potovanje prepreči lahko v gornjem delu burja, v doljnem pa megla. Znano nam je, da so onkrat nekateri poslanci došli do Pirana ni dalje do Sandrije, a potem so se morali vrniti v Poreč, ker ni bilo mogoče potovati dalje. V Piranu so si najeli kočije, da se odpeljejo v Buje, kjer so se odpelili ter dospeli še le naslednjega dne v Poreč, vsi utrujeni in z ogromnimi stroški. — Vemo tudi, da so drugipot hoteli nekateri poslanci do Rovinja, a parnik ni mogel v Rovinj, ampak se je peljal mimo. Še le čez dobro uro mogel se je približati h kraju. Znan nam je tudi slučaj z dne 3. t. m., ko so bili poslanci na potu iz Trsta v veliki nevarnosti vled silne burje. Slednjič nam je znan najnovejši slučaj z dne 20. t. m., ko megla ni dovolila poslancem odpotovati v Poreč.

Takim nezgodam so izpostavljeni tako poslanci z otoka Krka, bilo to po kopnem ali po morju, in to še potem, ko so že srečno došli na Reko; kolikor tudi oni iz okraja Voloskega in tudi poslanec iz Buzeta. Takim nezgodam so izpostavljeni tudi poslanci iz Pulja in Rovinja, Kopa in od drugod. Čisto jim pri najbolji volji ni mogoče, dospeti v Poreč. A še veliko slabše je, kadar treba odpotovati iz Poreča. Ako ne morejo po morju, ostanejo jim le poštni voz in pa dva ali trije drugi vozovi, ki so jim na milostno razpolaganje v vsem Poreču — sveda, ako teh vozov ne zasédejo poprej drugi.

Projektovana železnica Trst-Poreč-Kanfanar bi sicer nekoliko odpravila ta zla. Ali vprašanje je tu: kedaj se dožida ta železnica? In potem: ali bi železnica odpravila

to pohajanje po noči ne more biti spodobno izobraženemu človeku. In pa — čujte! — ko bi bilo samo to? Še nekaj drugega je, kar morda tudi vam ne bo ljubo. Slišal sem, da se učitelj rad ozira v Marijo, in nji to ni prav nič nevšečno, da si — — Končati ni mogel.

„O, o, o!“  
„O, o, o!“ začudita se roditelja.  
„To sem slišal, in vem, da je res.“ —  
Marija je imela potem hudo, joku in zdihov polno noč. Saj si vendar ne more misliti kaj takega. Bastiana res ne mara, ali to, da se ozira po gospodu Žetku ali pa on za njo, za to se ji zdi Žetko prevzvišen, preidealni mož. To je puhla laž!

Bližali so se Božični prazniki. Sneg je pokrival našo vasico in njeno okolico daleč na okrog. Od zornice grede so se kepali otroci, a tudi odrasli mladeniči in dekleta sleherno jutro. Mraza ni bilo posebnega, sneg pa tako mehak kakor volna. Tako lepega adventa še ne pomnijo ljudje v naši vasi. To vam je bil samo jeden glas: Žetko in Marija, Marija in Žetko! Drugi pevcu so se samo senčili v sijaju njih slave. Petje smo imeli

vsja druga zla, zbok katerih Poreč ne bi smel biti sediščem deželnega zbora, koje mesto itak ni glavno mesto dežele — ni po svoji zgodovini, ni po prirodni legi, ni po postavah.

Dokler se stvari korenito ne promene, tako, kakor zahtevata zgodovina in interca našega naroda, združen z interesom monarhije in dinastije, bilo bi želeči, da dobe vre tri primorske deželice **jeden sam deželni zbor, kakor imajo jedno samo c. k. deželno vlado.**\*) A dokler se ne zgodi tudi to, dokler bode obstal deželni zbor istraki, je absolutno potreba, da poslednji ne zboruje v Poreču, ampak v kakem drugem mestu, koje bi vsaj približno odgovarjalo potrebam in opravičenim zahtevam deželnih poslancev!

## Deželni zbor tržaški.

IV. seja dne 26. januarja 1894.

Navzočih 36 poslancev. Seja se je pričela ob 7. uri zvečer. Na dnevnem redu je predlog deželnega odbora. „Nadaljevanje razprave o ognjegasni postavi“. Po prečitaniu zapisnika III. seja se nadaljuje II. čitanje ognjegasne postave. Sprejmejo se §§ 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21 brez debate. Pri IV. oddelku § 21 se oglasi dež. poslanec dr. Sancin približno tako-le:

Vaša postava mora imeti svoj temelj, da se zamore uporabiti v praktičnem izvrševanju. Vaš predlog nima temelja! Če so napačne in pomanjkljive premise, morajo biti napačne posledice! Primerjal sem vaš predlog z mnogovrstnimi deželnimi postavami, izdanimi za druge dežele, zastopane v državnem zboru, in razvidel sem, da je vaš predlog pogrešljiv in neizvedljiv. Ako hočete nalagati posestnikom splošno in posebno dolžnosti za slučaj požara, treba da se ozirate na okolnosti, in da razlikujete okolico od mesta; druge okolnosti so v mestu, druge pa v okolici. In ravno v tem pogledu je vaš predlog pomankljiv! Poglejte nekoliko v druge deželne postav! Vse razlikujejo med mestom in deželo, vse nalagajo druge dolžnosti posestnikom večjih poslopj po mestih in manjših poslopj po vaseh. Pomislite, da vse dotične postav popisujejo natančno, kako orodje mora biti na razpolaganje v času elementarnih neugod, in v tem pogledu razvidno ložijo mesta od vasi, večja poslopja od manjših poslopj, bogate meščane od ubogih seljakov. Čital sem v vseh dotičnih postavah, da mora občina v prvi vrsti skrbeti za to, da se ima v vsakem selu, ki šteje po nekoliko hiš, po 20, 50, ali pa po 100, kakor je to običajno po raznih deželah, pripravno brigadnico za ognjegasne potrebe. Tudi je predpisano, da mora občina nastaviti ponočne čuvaje za ognjegasne namene. Ti čuvaji morajo obvestiti vsaki požar soseski in proglasiti ga med sosedi.

V vašem predlogu pa ni ne duha ne sluha o tem. Kako mora biti vaš predlog

\*) Sveda s primerno in previšno premembo volilnega reda.

res tako kakor še nikoli. Vse je vrelo k zornicam. Saj je to tudi najboljši čas zime. V naravi vse mrtvo, brez glasu, brez življenja; v cerkvi pa na vse zgodaj veselo petje, iskrena molitev. „Vi oblaki ga rosite, ali zemlja naj ga da!“ Res, v krščanskem srcu tli tedaj vesela nada: rojstvo nebeškega Odrašenika. Po dolgem trpljenju radostni up rešitve, po hudi zimi vesela vigré. To je zemeljski krog! To je krščansko!

Ako bi bil vsemogočni Bog uslišal želje Žganove Marije — zategnil bi se advent vsaj še jedenkrat toliko — kaj pravim! ona bi bila rada videla, da bil sam advent, sama večnost. — —

Sleherno jutro se je namerilo — Bog vedi kako —, da sta od šole do cerkve stopala skupno z gospodom Žetkom. Domov grede sta se zopet tako dolgo ozirala drug po drugem, da sta se dobila. Na sveti večer k polnočnici jima je zmešal to veselje Bastiano, ki se jima je pridružil nepovabljen. Sreča, da pot ni bil dolg in so se kmalu spravili drug drugemu izpred očíj.

(Dalje prih.)

uspešen, če je sploh pomanjkljiv v premisah? Ustvarite okolnosti take, da more imeti postava svojo praktično uporabo; a dokler ne bode v okolici, ni vede, ni potrebnega orodja, ostane vaš zakon neuporabljiv, pomanjkljiv in iluzoren.

Deželni glavar vpraša poslance, če hoče staviti kak predlog, na kar mu odgovori dr. Sancin: Ne stavi nikakega predloga, ker sem prepričan, pa bi se ne vsprejel; to me uči skušnja. Hotel sem le kritisovati vaš predlog. (Odobranje med drugimi deželnimi poslanci iz tržaške okolice).

Posl. Nabergoj proti posl. Burgstallerju polglasno: Dozdaj nas niste vi konservativci podpirali niti v najmanjših naših težnjah, čemu torej bi stavili predloge?

Neznan glas od konservativne stranke Sancinu: Stavite predlog!

Posl. Sancin: Nočem, ker vem, da bi ne bil vsprejet.

Oglasi se k bosedu posl. Dollenz: Jaz se pridružujem popolnoma izvajanjam dr. Sancina in poudarjam, v kaki revščini se nahaja naša okolica. Poudarjam, da nimamo vode, nimamo potrebnega orodja, nimamo pripomočkov, da bi mogli izpolnjevati postavo. Pomislite, da izbruhne požar v mojem okraju, kako je mogoče, da vsakdo pomaga pri gašenju, če nimamo niti vode, niti potrebnega orodja!

To sem poudarjal že v poslednji seji. Dajte nam poprej, česar potrebujemo, potem zahtevajte od nar, da izpolnujemo vašo postavo!

Preide se na §§. 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35 in 36, kateri se sprejmejo brez vsake debate. Pri čitanju VI. poglavja razvname se živa debata o §. 39, v katerem je rečeno, da mora vsak posestnik plačati troške občini za gašenje požara. Pri tej točki oglasi se poslanec Nabergoj, sklicuje se na to, kar je bil isjavil že v poslednjem zasédanju. Ni mogoče, pravi, da bi tržaška okolica nosila enake troške z meščani. Vse dotične druge deželne postav razlikujejo med mestom in okolico. Ubogi kmet ne more nositi enakih troškov z meščani. Ako ga obtežite s takimi stroški, ako ga obvežete plačati troške za gašenje, je to več neoprčna, nego da bi pogorel drugič. Iz teh in drugih razlogov, že navedenih v poslednji seji, bodem glasoval z okolico proti vašemu predlogu.

Oglasi se c. kr. biležnik dr. Piccoli, kateri pobija Nabergojeva načela ter dokazuje, da je načelo moderne uprave nalagati plačevanje dotičnih ognjegasnih troškov dotičniku, ki je pogorel.

Burgstaller pripoznava ta princip Piccolijev ali vendar bi rad videl nekake razlike med mestom in okolico.

Rafael Luzzatto ga podpira.

Deželni poslanec dr. Sancin: Obzrlujem, da se ne morem pridružiti niti Burgstallerju niti Luzzatu. Jaz se sploh protivim, da se nalagajo troški za gašenje dotičniku, ki je pogorel. Kakor je zastopnik vlade, g. Conrad, povdarjal, da spada ognjegastvo v javni delokrog občine, povdarjam tudi jaz, in ravno in tega obsira nimajo se nalagati troški dotičniku, ampak občini. Ni res, kar trdi dr. Piccoli, da je moderno zakonodavstvo pripoznalo ta princip, in opozarjam v tem pogledu slavni deželni zbor na dotično deželno postavo, izdano za glavno Dunsjsko mesto (Vladni zastopnik pritrjuje), v kateri je že izrečno povedano, da troške za ognjegastvo morajo nositi občine.

Ne smatram, da bi bil Piccolijev princip opravičen niti v načelu prikladnosti niti v načelih pravičnosti in človekoljubja. Ni prikladno, da kapitalist, ki je zgubil morda valed požara malenkosten del svojega premoženja, trpi ravno iste troške kakor siromak, ki nima drugega nego stavbo, obloženo od dolgov, katero je izgubil povsem valed nearede. Ni pravično, da mora ponearedeneč, kojemu je občina po svojih organih rešila najmanjši del premoženja, nositi ravno iste troške, ki jih plača oni, kojemu je občina po svojih organih rešila večidel njegovega premoženja. Ni opravičeno v principu človekoljubja, da more ponearedeneč, kojemu je pogorela ravna bajta, in ki mora iskati pribežališča pri svojih secedih, in nima niti založaja kruha za-se in za svojo družbino, trpeti ravno iste troške, koje jih lahko plača bogati meščanski posestnik.

Porečete mi gospóda, da mora imeti občina svojo odškodnino. Dobro! Ali vedite, da teži moderna postavodaja na to, da zljajša usodo posamičnika, skušajoč navaliti jo na splošnost, kajti vsi skupaj, prispevaajo v pomoč posamičnika, veliko loše strpé pičico njegove nesreče.

Vzemimo, da se nahaja izmed 160.000 prebivalcev le 60.000 taci, ki bi v ta namen prispevali s jednim samim slatom na leto, in občina bi lahko imela dohodek v letnem znesku od 60.000 glđ. Odbimo primeroma 10.000 glđ. na leto od tega zneska za troške izzirjatve, in menim, da bi čisti dohodek v znesku od 50.000 glđ. na leto dostojno pokrili troške ognjegastva. Sveda ne jemljem v obzir onih dohodkov, ki so še posebej zabeleženi v letnem provisoriji za lokalno policijo ognjegastva sploh. In če vas ni volja ustvariti posebnih direktai davak, potem ustvarite tako postavo, ki naj bi obvezala posestnike zavarovati svoja posestva pri zavarovalnih bankah, pa bodete potem lahko zahtevali, da vam zavarovalne banke plačajo dotične troške za gašenje. Tudi v tem pogledu ne stavi posebnega predloga, želi le, da bi se predlog vrnil deželnemu odboru, ki naj bi ga vnovič vzel v natanjnejše pretrsovavanje.

Dož. posl. Rafael Luzzatto stavi predlog, naj se načrt vrne deželnemu odboru. O tem se vname zopet debata.

Dež. posl. Ivan Goriup, vzeši v poštev izvajanja poslancev Nabergoja, Sancina, Luzzatta in Burgstallerja, priporoča in predlaga (posebno, ker je poročevalec Dompiere poudarjal, da je težko ločiti poslopja mestna in okolice, ker se v okolici nahajajo stavbe vedje vrednosti), naj se vsaj navadna kmečka poslopja izvamejo od ognjegasnih troškov.

Na to se oglasi levičarja dr. Piccoli in celó Mojzes Luzzatto. Prvi, pripoznavajoč potrebo razlikovati med mestnimi poslopji in bajtami tržaške okolice in nala-njuje se na Goriupov nasvet; drugi, pripoznavajoč razloge, navedene po dr. Sancinu, se složi za predlog dr. Piccolija, po katerem naj se znižajo troški za tržaško okolico na 50%.

Sprejet je predlog Goriupov, za katerega nista glasovala Nabergoj in Sancin. Pri tem moramo pohačati posl. Goriupa in sodruga, da so glasovali za predlog, ker se s tem pripomogli k neki oledhavi za tržaško okolico, za slučaj, da se sprejme postava.

A tudi poslanca Nabergoja in Sancina moramo opravičiti, ker sta doledno glasovala proti vsakemu predlogu, ki nalaga okolčanom koje si budi naupravičeno breme.

Po tretjem čitanju bil je načrt vsprejet z vsemi glasovi proti glasom štirih okolčanških poslancev: Nabergoja, Sancina, Dollenza in Vatovca. Posl. Goriup je moral sveda glasovati za predlog že radi doslednosti.

## Politiške vesti.

Iz deželnega zbora istrakoga. — Izjava vlade na interpelaciji z dne 13. septembra 1892 poslanca Jenka in tovarišev radi rabljenja slovenskega in hrvaškega jezika v dež. zboru istrakem, se glasi:

Visoki zbor! Sklicovaje se na svojo izjavo v deželnozbornski seji z dne 15. decembra 1887. gledé na način, kako se od vladne strani odgovarja na vprašanja, stavljena do iste v hrvaškem jeziku, čast mi je, sporazumno s presvetlim gospodom deželnim glavarjem, nastopno odgovoriti na interpelacijo g. posl. Jenka in drugov od dne 13. septembra 1892. glasejo se: „Kaj mieli storiti vlada ob vprašanju rabe hrvaškega in slovenskega jezika v deželnem zboru Istre?“

Interpelacije, predložene v jednom ali drugem teh jezikov sprejemajo se v avtonični zapisnik deželnega zbora; ako so stavljene na vlado, odstopajo se vladnemu komisarju, koji odgovarja na iste po doguanih poizvedbah, kakor dokazuje ta slučaj in mnogi drugi do sedaj; ako so stavljene na deželni odbor, izreči jih deželni glavar istemu odboru na daljno poizvedovanje in pridakovati je, da tudi ta odgovori na nje (per cui è da ritenersi che riceveranno purb risposta).

Predloge, predložene v hrvaškem ali slovenskem jeziku, vsprejema dež. glavar v smislu § 35 deželnega pravilnika ter se briga, da pridejo v nadaljno razpravo.

Ker so vladne predloge namenjene vsemu zboru, in nikakor ne posamičnim poslancem, predlaga jih vlada v istem jeziku, v katerem opravlja deželni zbor svoje posle. (Bene! Bravo! na klopek večine).

Kar se tiče načina, po katerem se odgovarja na interpelacije, stavljeni v slovenskem jeziku na vlado, sklicujem se na utemeljeno izjavo z dne 15. decembra 1887, omenjeno že popred.

Vsed do sedaj rečenega obveščujejo avtentični zapiski deželnozbornih sej o interpelacijah, odgovorih in predlogih v zvezi s § 35. deželnega pravilnika in naravno tudi o sklepah dež. zbora; o vsem tem izve torej vlada, katera je tudi sicer obveščena po poročilih svojega zastopnika o vsebini govorov, izrečenih v slovenskem jeziku.

Vlada ni v stanu vtikati se nadalje v to vprašanje, in to s ozirom na ustanovo §§ 11 in 40 deželnega pravilnika, po katerih § 8 vodi deželnozborna razprava deželni glavar in odločuje deželni zbor o načinu priobčevanja. (Bravo! Bene! na klopek večine).

To je torej odgovor vlade na Jenkovo interpelacijo od leta 1891. Ali velja ta odgovor tudi predlogu Spinčičevemu z dne 13. t. m.?

V deželnem zboru Kranjskem so stali poslanci H. Ibar in tovariši predlog, naj dež. zbor poslove vlado izposlovati na pristojnem mestu dodatek k dotični ministerski naredbi v tem smislu, da bo deželni glavar in odločuje deželni zbor o načinu priobčevanja, kolonijalnega blaga in delikates v vsem obsegu vojvodine Kranjske zapovedano zapirati prodajalnice od nedeljah opoldne. Utemeljuje svoj predlog, je naglašal poslanec Hrbar njega važnost z narodno-gospodarskega, verskega in človekoljubnega stališča.

**Razprava proti „Omladini“.** Med večerajšo razpravo so istaknili na obtožni klopi velik kos premoga, kateri je prinesel baje s seboj kak obtoženec, da ga vrže na koljena policijskega agenta, kateri so bili zaslišan kot priče. Predsednik je zato rekel, da se morajo odlej preiskati vsi zatoženci, predno stopijo v dvorano. Ispraševanje je prišlo s strokovnjaki v rokopisju, za njimi so prišli na vrsto razni izdelovalci črnila, da so izrekli svoje mnenje o nekaterih pisnih, potem pa pride: stražarji, nadzorniki stražarjev in razni zasebniki.

**Razprava proti zatoženemu minist. Avakumovičevemu.** Večeraj je ustavil kralj Aleksander s posebnim ukazom razpravo proti zatoženim liberalnim bivšim ministrom. Ukaz se nanaša na člena 40 in 41 ustave, katera določujeta kralju pravico pomilitoženja. Torej: mnogo kokodakanja, a malo jutra!

**Bismarck v Berlinu.** Torej „železni“ bivši kancelar, osnovelec združenega nemškega cesarstva, je res prišel večeraj opoldne v Berlin. Železniški stroj in dva vagona so bili ovenčani. Princ Henrik (cesarjev brat) ga je pozdravil prisrčno. Ko sta šla v voz in se peljala v grad, pozdravljala ju je ogromna množica ljudstva s viharinimi „hoch“-klicji, a raz okna so sipale gospe cvetje na nju. Bismarck bil je ves prevzet. Pred cesarskim gradom je v sprejelo kneza počastna vojaška četa. Princ Henrik ga je takoj spremljal v grad, kjer ga je čakal cesar Viljem z vsemi svojimi dvorniki vojaškega stanu. Popoldne ob 2. je bila južina, katere pa so se udeležili le cesar s cesarico in Bismarck. Pred gradom je prepevalo navdušeno ljudstvo narodne pesmi. Popoldne so oddali v gradu svoje vistnice kancelar Caprivi in vsi državni tajniki. Ob 3. popoldne je obiskal Bismarcka kralj Sasonski, kateri je prišel istega dne v Berlin. Na večer je bil obed na Bismarckovem stanovanju. Pri obedu je bilo 14 oseb, med katerimi cesar, cesarica, kralj Sasonski in Herbert Bismarck. Po obedu se je dogovarjal cesar dolgo časa s Bismarckom. Pri tem razgovoru ni bil nihče navzoč. Ob 7. uri in 10 minut je spremenil cesar s vsemi svojimi dvorniki Bismarcka na železnico. Poslovil se je od njega tik pred salonskim vozom, pripravljeno za Bismarcka, ga objel in večkrat poljubil, stiskaje mu desnico. Ob 7<sup>1/2</sup> je vlak oddrhal. — Poročajo, da se je Bismarck želó postaral, da hodi pripogneno in da se je, ko ga je spremljal princ Henrik v voz, opiral ob princa. Prišel je v Berlin v beli opravi nemških oklopnarjev.

## Različne vesti.

**Člani dež. šolskega sveta gorškega** so imenovani: prošt. Andrej Jordan, profesor Andrej Marušič, ravnatelj realke dr. Egidij Schreiber in gimnazijski ravnatelj dr. Henrik Gross.

**Osebnost vest.** Okrajni sodnik na Volovskem dr. Simon Lettich je imenovan dež. sodišča svetnikom v Trstu.

**Lokalna železnica iz Trsta na Opčino.** Trg. ministerstvo je dovolilo civilnemu inženirju dru. Eugenu Geiringarju v Trstu in višnjemu inženirju Seligmannu na Dunaju, da smeta izvrševati tehnična pripravljajna dela za lokalno železnico iz Škorcklje na Opčino. Dovoljenje velja za 6 mesecev.

**Za Sokolovo maskarado,** koja se boče vršila prihodnje nedeljo, prično se razpošiljati vabila začetkom prihodnjega tedna. Ob enem javlja odbor, da se bodo letos poleg vabil razpošiljala le tudi vatopnice, ker bodo vstop dovoljene proti izkazu dotičnih vatopnic. Vatopnice veljale bodo za posamične osebe kakor tudi za družine, ako pridejo skupno. Tudi maskam se je izkazati s vatopnicami.

**Ne mislijo slabo.** Sedaj, ko je trgovinski minister odšel na Dunaj, razpravljajo tržaški listi, na kakšen način bi morala vlada priti na pomoč pešajočemu podjetju javnih skladišč v Trstu. Kakor znano, šepa uprav na tem podjetju ves gmotni položaj tržaške občine, koje stanejo javna skladišča okolo 80 tisoč gl. na leto. Občina nosi že tretje leto ta primankljaj ter pridno moleduje pri vladi, da jej pomaga iz sagate, v kojoj je zabredla po lastni krivdi. Te tožbe so našle odmev tudi na Dunaju in izvabile trgovskega ministra v Trst. Ogledal si je tu, na licu mesta, ves položaj ter bil sam očividec pravih razmeram. V kratkem se bodo na Dunaju vršili pogovori, zadevajoči rešitev tega vprašanja in tržaški listi — razun „Independentja“ — priporočajo vladi naj pride javnim skladiščem na pomoč s tem, da zagotovi njenim akcijam 4% obresti na leto. Na prvi pogled se ta zahteva vidi jako skromna in mala. V resnici je pa vse drugače. Ako bi vlada odobrila skomine tržaških gospodov, dovolila bi temu podjetju okolo pol milijona podpore na leto, a s tem ne bi nikakor pomagala trgovini v Trstu, ampak sedanje žalostno stanje bi trajalo i nadalje. Laška gospoda pa, v katero rokah se nahajajo javna skladišča, bi se lepo smejala v post na tej dobrotljivosti visoke vlade. Javnim skladiščem je treba prihiteti na pomoč, to je res in so ne dá tajiti, ali le pod pogojem, od katerega ni smeti odstopiti: da vzame vlada upravo skladišč v svoje roke!

**Obča delavske izobraževalne pravitarstveno in podporno društvo v Trstu** vabi na „Plesni venček“, kateri boče v nedeljo 4. februarja t. l. v dvorani Tersicore (ulica Chiozza št. 5). Začetek ob 7. uri zvečer. Vatopnina za gospe 30, za gospičice 20 nč. Delavci in prijatelji delavskega stanu so najuljudnejše vabljeni k mnogobrojni udeležbi tega plesnega venčka.

**Veselic po deželi.** Čitalnica v Sežani priredi svojo veselico v četrtek dne 1. februarja t. l. Spored: 1. „Venec narodnih pesni slovenskih“, godba; 2. „Oblaček“, vgl. dr. G. Ipavio, petje; 3. „Slovenski valček“, godba; 4. „Njoj“, vgl. A. Foerster, petje; 5. „Naši glas“, godba; 6. „Dawoklejev meč“, gluma; 7. „Ljubec in pomlad“, vgl. A. Nedved, petje; — Začetek ob 6<sup>1/2</sup> zvečer pri „Treh Kronah“. Po veselici boče pla. Vatop 1 krono. Svira Fehnelov kvintet. — Čisti dohodek je namenjen tukajšnji šolski mladini in v pokroviteljstvo možke podružnice sv. Cirila in Metode za Sežano, zato radodarnosti se ne stavijo meje. K obilni udeležbi uljudno vabi Odbor.

**Hrvatska Čitalnica u Kastvu** priredi v nedeljo dne 4. februarja t. l. v prostorih Narodnega doma v Kastvu „Zabavo“. Ustopnina za osebo 1 gl., za obitelj 1.50. Darovi so bodo sprejemali hvaležno. Začetek ob 8. uri zvečer.

**Podarili so nadalje Delalskemu podpornemu društvu o priliki velikega plesa g. Dr. Prusenig 6 kron in g. Alojzij Vesel 1 krono.** Predsedništvo se v imeni društva zahvaljuje na darilu.

**Policijako.** V novem pristanišču so prijeli težaka Maksimiljana K., 27 let starega, ker

je bil ukradel nekaj kave. — Vojaškega bogusa, 20letnega Ruggera Piseto iz Albsna pri Trentu, dopeljal je predčerašnjem parnik „Szapary“ iz Messine v Trst. Izročili so ga policiji, katera ga je stavila na razpoloženje sodišča. Vrli mladenič je šel baje gledat, kako cvetó pomeranje v Italiji, namesto da bi nosil avstrijsko puško.

**Sodnjako.** 27letni Ivan Poropat iz Pregarij je obsojen na 10 dnij zpora radi zlobnega poškodovanja tuje lastnine. Oproščen pa je bil obtožbe javnega nasilstva. Paropat je živel nekoliko časa skupno s 38letno udovo in gostilničarko Heleno Grahorjevo v Pregarij, a ko se je ona naveličala Poropata in mu pokazala vrata, maščeval se je isti po svoje.

**Zločin v Barceloni.** V tem nesrečnem mestu se je vnelo dne 26. t. m. v pristanišču nekaj dinamita baš v onem kraju, kjer delavci popravljajo sledove one grozne škode, katero je povzročil dinamit, ki se je nedavno užgal na ladiji „Cabo Machicaga“, in ugonobil na stotine ljudi. Vsed nove nesreče sta bila ubita 2 delavca. Misli se, da so užgali dinamit anarhisti.

**Uboga vdova.** Nedavno je vrgel hišni gospodar poslopja št. 21 v ulici Belvedere siromašno udovo Alojzijo Škof s štirimi otročiči na ulico, ker sirota ni mogla plačati stannarine za borno svojo sobico. Rečica je odtelej prosjčila, da bi prekrbela živoča svojim otročičem. Sinoči pa je morala oddati svoje otroke v bolnico, ker so bili vsi štirje v sed lakote in mraza že na pol mrtvi.

**„Viteški“ Madjari.** Iz Budimpešte poročajo o raznih škandalih med madjarskimi visokimi plemenitaji. Predsednik poslanske zbornice, Deziderij Aczel, je kritikoval postopanje poslanca Mauricija Eszterhazyja, ko se je razpravljalo o cerkvenem vprašanju. Grof Eszterhazy ga je zbok tega pozval na dvoboj. Honvedski (domobranski) minister Fojervary se je sprl s poslancem Horvátom, češ, da je isti sloben obrekovalce. Poslanec je nato ekscelenco opoval prav pošteno. Tretji škandal se tiče posl. Jurija Lindarja, kateri je baje osleparil grško-istočnega biskupskega kandidata Petroviča za 5000 gl., češ, da s tem denarjem podkupi nekega ministerskega svetovalca. Ogrski pravosodni minister je odredil strogo preiskavo v tej zadevi. Poljudelsko ministerstvo so osleparili nedavno poštni uradniki za kakih 2000 gl.; sedaj so našli zopet nekako „pogreško“, v sed katero manjka še drugih 2000 gl. Ministerstvo je odredilo strogo pregledovanje knjig, ker se boji, da so si „viteški“ uradniki prisvojili mnogo večje svote.

**V Italiji** moralo se je že dolgo časa prejukhati, predno je prišlo do ustaje. Vzlasti žalostno so morale biti razmere v Siciliji, kar nam svedoči nastopni dogodek: Ko se je prikazala dne 28. decembra p. l. laška kraljica v gledišču in jo je godba pozdravila s kraljevako koračnico, zagnali so na galeriji krik: „Vada in Sicilia!“ (V Sicilijo naj gre!) —

**Novi ruski trg. ladjit.** V kratkem spusti se v morje pri sv. Roku nova ladija „Grof Platov“, katero je naročila ruska parobrodna in trgovinska družba v Odesi, najbogatejša ruska parobrodna družba. Tej družbi pripada večina parnikov, ki dovažajo petrolej iz Batauma v Trst. Novi parnik je namenjen za vožnjo po Azovskem morju in boče obsegal 600 tonelat vsebino. Parnik je lepo odčen ker boče prevajal tudi popotnike I. II. in III. razreda. — V kakih 2 do 3 tednih pa se spusti v morje pri sv. Roku parnik „Kiev“, katerega je dogotovil tržaški tehniški zavod še prečedenega leta za neko drugo rusko parobrodno družbo.

**Najbogatejši posestnik v Rusiji.** Iz Sovastopola poročajo, da je te dni tam umrl general Sergij Ivanovič Malcev, o katerem sodijo, da je bil najbogatejši posestnik na Ruskem. Ros je imel 29 raznih rudnikov, izmed katerih je 15 posebne važnosti. V njih dela 55.000 rudarjev. Njegova posestva so obširna, kakor kako kraljestvo; skupno premoženje pokojnikovo cenijo na več milijard.

**Policijski prefekt, ki se ne zanese na svoje ljudi.** Pariški policijski prefekt se je hotel osebno prepričati, da-li policijski agenti strogo izvršujejo naredbe, po katerih morajo strogo paziti na sumljive osebe v gledališčih. Napravil si je torej jako sumljiv omet. katorega je skrtil pod suknjo in šel dne 24. t.

m. v operno gledališče. Ko so agenti opazili sumljivega človeka, so ga takoj prijeli in ga odvedli k svojemu komisarju. Ta ga je začel takoj izpraševati in v tem se je dal spoznati prefekt „anarhist“. Pohvalil je dotične agente, ki so ga prijeli, zaradi njih vestnega izvrševanja svoje službe.

**„Slovenski Svet“** ima v 2. št. naslednjo vsebino: Nadaljni boji gledé na narodno enakopravnost. — Dunaj neposredno državno mesto. — Vašaty in Popovski. — Iz poezij I. Stritarja: „Oblaček“ v latinici in cileci, potem v ruskem prevodu. — Pesem: Preprij mir. — Pesem: Junakova žanba. — Pesem: Glossa. — Ruska pesem. — (Из русских бычьевъ) Iz ruskih običajev (proz), poleg ruske pesme s tolmačenjem. — Odmevi franko-ruskih praznikov. — Houreka. — Pojasnilo o Turgenjevovih šenskih. — Zamimiva razprava. — Dopis. — Ruske drobtinice. — Pogled po slovenskem svetu. — Književnost.

## Najnovejše vesti.

**Poreč 27.** Izvolitev Rizzija in Tomassija verifikovana. Kurija velikega posestva voli deželnim odbornikom Bartolija. Sprememba statuta kreditnega zavoda veprojeta. Vsi predlogi finančnega odbora gledé brisanja dolg v zemljiške odvoze (zonerja) vsprejeti so soglasno s velikim navdušenjem. Manjšina je ploskala, večina pa odobravala Laginjevo izjavo, da pozablja manjšina v tem trenutku na vse nemile dogodke v tej zadevi. Predsednik izjavlja solzami očmi, da ga veseli jednodušnost vsega zbora. Vsed splošne ginenosti je bila zaključena seja. Prihodnja seja v ponedeljek.

**Predlog finančnega odbora v zadev zemljiške odvoze** se glasi:

Finančnemu odboru, prepričanemu, da je vendar že nastopil čas, da se store radikalni koraki, a ne polovični, je čast predlagati vis. deželnemu zboru:

1. V imenu deželnega zbora pošlje naj se cesarski vladi prošnja, da ista blagovoli milostivo dopustiti istrskemu zemljiško-odvoznemu zakladu ves dolg, katerega ima terjati država, izvirajoči iz posojil in znašajoč koncem leta 1893. svoto 300.000 gl.

2. Vsed tega odpustiti je definitivno — s pogojem da odpusti tudi država — dolžnikom zemljišno-odvoznega zaklada ves njih zaostali dolg na glavnici, rentah, obrestih, tekočih in zamudnih, in eksekutivnih troških.

3. Med tem zaustaviti je — dokler deželni zbor drugač ne odloči — iztirjevanje od dolžnikov onih prisosov, ki so navedeni pod šte. 2.

4. Nalaga se dež. odboru, da brzo predloži prošnjo pod 1. in da nemudoma zaustavi iztirjevanje da

3. s tem, da izda analogni razglas in pošlje potrebne ukaze o. kr. davkarskim uradom v deželi.

5. S temi določbami ostane dežela zavazana skrbeti, da se potrebne doklade na direktne davke sklenejo v vrhu, da se izplačujejo obligacije, katere niso vadigujene, potem za izplačilo glavnice in obrestij, katere niso pokrite z obligacijami.

**Beligrad 27.** Razkralj Milan je obiskal mitropolita in mu naznanil, da pride v kratkem kraljica Natalija.

**Hamburg 27.** Knez Bismarck je došel po noči v Fridrichsruhe. Ljudstvo ga je navdušeno pozdravljalo.

**Sredce 28.** V pravdi proti bratoma Luki in Stojanu Ivanov, katera sta obtožena, da sta stregla po življenju Kubarzanovim, se pripozna Luka krivim poverjenja in begunstva.

Dalje pripozna tudi, da se je udeležil zarote, v sed katero naj bi se umoril Kubarzan. Vao ostale izjave Ivanove so v soglasju s obtožbo. Ker se je njegov našt ponosredil, namerjal je pobegniti v Srbijo. Izjave Stojana Ivanova nimajo v sobi nič posebnega.

## Narodno-gospodarske zadeve.

Kako ravnati s kuretino po zimi.

Gojitev kokoši po zimi zahteva veliko skrbi. Kuretina je dostopna po zimi marsikaki bolezni radi slabih vremen in radi oko

nosti, ker se ne more prosto pasti po zraku. Ta nevarnost se mora odvrniti s pravim ravnanjem in naravno piščo. Po zimi so navadno jajca jako draga; ako veš dobro ravnanje s kokoši ter je pitati naravno, izplača se ti trud, kajti kokoši ti bodo nesle kakor v drugih letnih časih; tudi ti bodo kure zgodaj valile, ako jih držiš v gorkem. Zato pokladaj jim po zimi zjutraj mehke tečne in mlačne jedi in samo zvečer zrnja. Mehka jed so jim poklada zjutraj zato, da kokoši koj zjutraj vdobe nekaj v želodec; zrnje pa zvečer zato, da imajo po noči kaj prebavljati, kar jim ohrani gorko telo. Tudi je potrebno, da se pripravi po zimi kokošim kak prostor, pokrit s gnojem, slamo ali žaganjem, na katerega se potrese nekoliko zrnja, da se tu nekoliko napasejo in prezračijo. V velikem mrazu lahko isto dosežeš v hlevu po gnoju. Posebno skrb treba pa imeti s pokladanjem vode po zimi. Voda ne sme biti premrzla ali celo zamrznjena. Dobro je tudi, ako se v kaki široki posodi kokošim pripravi nekoliko peska, da se v njem kopljeje. Valenje jaje ni torej toliko odvisno od kakovosti pišče in drugih umetnosti, temveč doseže se isto najbolj, ako se kokošim poklada naravna pišča ter se jih drži v gorkem.

### Eksekutivne dražbe.

C. kr. okr. sodišče Kanal, 10. febr. in 10. marca t. l. posestvo Andreja Šuligoj pok. Ivana iz Dola št. 68 v uložku št. 617 zemljišnice Kal, cenjeno 172 gl.

C. kr. okr. sodišče Bolec, 16. febr. in 17. marca t. l. posestvo Ivana Trebše iz Srpenice h. št. 131 v uložku št. 65 zemljišnice za Srpenico, cenjeno na 560 gl. 22 kr.

C. kr. deželno sodišče Trst, 15. febr. in 17. marca t. l. posestvo pok. Ivana Rebula tab. št. 27 zemljišnice za Rocol, cenjeno na 2754 gl. 84 kr.

### Listnica uredništva.

Gosp. dopisniku iz Ljubljane. Ker nam je tik: ma pred zaključkom lista došel velevažen telegram iz Poreča, odložiti smo morali Vaš dopis za drugi teden. Priščen pozdrav.

### Listnica upravnštva.

Sl. Čitalnica v Ribnici. Liste poslali danes. Naročnina je plačana do 15. aprila t. l. — Sl. Č. talnica Cer vo. Poslano vpisali na račun starega dolga. Prosimo naročnino za leto. Sl. bralno društvo v St. Petru: Vpisali smo Vas mej naročnike, ali znižati ceno ne moremo z ozirom na ogromne stroške, katere proučena naš list.

### Tržne cene.

(Cene se razumejo na debelo in s carino vred.)

	Cena od for.	do for.
Kava Mocca	100 K. 175.-	177.-
Coylon Plant. flua	"	182.- 184.-
" Perl	"	190.- 192.-
Java Malang	"	165.- 167.-
Portorico	"	184.- 186.-
Guatemala	"	165.- 166.-
San Domingo	"	164.- 165.-
Malabar Plant.	"	180.- 182.-
" native	"	170.- 172.-
Laguayra Plant.	"	176.- 180.-
" native	"	170.- 172.-
Santos najljubši	"	157.- 159.-
" srednje fini	"	154.- 156.-
" srednji	"	152.- 153.-
" ordinar	"	142.- 145.-
Rio oprani	"	172.- 175.-
" najljubši	"	158.- 159.-
" srednji	"	152.- 154.-

Skladišče: Mt. et. 98530.

Sladkor Centrifugal I. vrste	100 K. 34.-	34.25
Concassé	"	36.- 36.25
v glavah	"	37.- 37.25
razkosani	"	87.75 38.-

Skladišče: Mt. et. 8100.

Žit italijanski fini	100 K. 19.-	19.50
" srednji	"	18.- 18.50
Japan fini	"	17.75 18.-
" srednji	"	15.75 16.-
Rangon extra	"	14.75 15.-
" I.	"	13.75 14.-
" II.	"	11.50 11.75

Petrolej ruski v sodih v zabojih od 29 kil.

" srednje fino	100 K. 59.-	62.-
" srednje fino	"	50.- 52.-
bombažno, amerik.	"	36.- 44.-
dalmatinsko	"	39.- 40.-

Limon Mesinski zaboj

Pomaranče	"	3.- 4.-
Mandeljni Dalmatinski	100 K. 61.-	63.-
" Bari	"	67.- 69.-
Pinjoli	"	80.- 82.-
Bošiči Dalmatinski	"	7.50 7.75
" Pulješki	"	12.- 12.50
Smokve Pulješke	"	13.- 13.50
Grške v vencih	"	30.- 32.-
Sultanine	"	22.- 24.-
Vamperli	"	25.- 26.-
Olive	"	38.- 39.-
Polenovke srednje velikosti	"	35.- 36.-
" velike	"	39.- 40.-
" male	"	14.- 15.-

Slaniki v velikih sodih

" v 1/2"	"	5.- 5.50
Domachi pridelki	100 K. 9.75	10.-
Pisol: Koks	"	8.75 9.-
Mandeloni	"	9.- 9.25
svetlorudeči	"	"
temnorudeči	"	"
bohinjski	"	9.50 9.75
beli veliki	"	9.25 9.50
" mali	"	6.75 7.-
zeleni, dolgi	"	7.50 8.-
" okrogli	"	6.75 7.-
mešani, hrvatski	"	5.50 5.75
" štajerski	"	6.50 6.75
Maso fino štajersko	"	90.- 96.-

Jelmen št. 10	9.25	9.50
" 9	9.75	10.-
" 8	11.-	11.25
Zelje kranjsko	6.50	7.-
Repa	5.-	5.50
Krompir, štajerski	2.60	2.80
Proso, kranjsko	9.-	9.50
Leča, kranjska	13.-	13.50
Spah ogeraki	32.-	33.-
Kast ogeraka	60.-	61.-

Kava. Cene vedno trdne, toda malo vprašanja, izven po fini vrsti Santos a za notranji konsum. Iz Brazila je prišel je v t. m. tednu parnik „Ina Z.“ z 2250 vreč Santos a, 2100 vreč Victoria 2655 vreč Rio.

Sladkor. Mišeno, cene popustljive. Riž. Nespremenjeni potražaj. Olje. Z domačim oljem neznačni promet; nekaj mt. št. dalmatinskega prodalo se je po gl. 39.-, nekoliko zaključka od ordinarinih vrst bombažnega olja po gl. 34.- in najinijem marke Union po gl. 46.-.

Žužno sadje popolnoma brez vprašanja, izvzemši za limono in pomeranče. Domači pridelki popolnoma zanemarjeni, kjer primanjkuje vprašaj brzkone zaradi prerogkega vremena.

Slanina in masl. Ker so Amerikanci zopet zdavno znižali cene, ostavilo se je popolnoma izvažanje. Cene ostale so iste.

### Trgovina.

Moka in otrobi. Moka. Neznatni popoljšek minolega tedna ni bil trajen, kajti ta teden je bil zopet miren, kakor je bilo prej. Vse se je zjediniilo, da utrdi ta mir; slabo vreme, ki preči promet, slaba trgovina v tem pridelku, nadalje, ker cene niso kar nič omahovale in pa ker so pripravljajo k padanju. To so dejstva, katere slabo upliva na trg. „Economo“ se drži v teh le-le mejah; št. 0 gl. 15; št. 1 gl. 14-50; št. 2 gl. 14; št. 3 gl. 18-25; št. 4 gl. 12-50; št. 5 gl. 11-75; št. 6 gl. 11; št. 7 gl. 9-50; št. 8 gl. 8-50.

Otrobi. Stojte še vedno tako, kakor smo omenili v zadnjem poročilu.

Drobni otrobi. Tudi v tem tednu je bilo le malo prodaje. Lovantinski za mesec december 1894, prilijno po isti ceni, kakor so bile poslednji objavljene.

Goved. Od 18. do 21. t. m. je bilo prodane v Trstu glavne govedi: 424 volov in 142 krav in sicer iz Kranjske 124 glav, iz Hrvaške 281, iz Istre 1, iz Italije 4, iz Furlanske 6 in 8 domačih. Plačali so se: voli iz Kranjske po gl. 42-43; iz Hrvaške po gl. 40-41; iz Istre po gl. 41-42; iz Italije po gl. 42-43; iz Furlanije po gl. 42-43 in domači po gl. 43-44; domače krave po gl. 40-41, iz Italije po gl. 40-41 kvintal mrtve vage.

Seno in slama. V tem tednu se je plačevalo v Trstu seno I. vrste po gl. 5.20, II. vrste po gl. 3.75; slama I. vrste po gl. 3.65, II. vrste po gl. 3.10 kvintal.

Surovo maslo, jajca in kokoši. Kranjsko surovo maslo se je prodajalo v partijah po 20-30 kg. po 94-96 kr., v partijah od 30-50 kg. po 90-94 kr.; furlansko v partijah od 20-30 kg. po 106-110 kr. in v partijah od 30-50 po 102-106 kr. vsaki kilogram; tolminsko surovo maslo I. vrste po 106-110 kr. kilogram.

Jajca na debelo po gl. 2.80-3.30 sto komadov.

Kokoši po gl. 1.- do gl. 1.30 komad, piščeta po gl. 1.40-1.60 par.

Krompir navadni, na debelo po gl. 2.40-3.- kvintal. „R. M.“

### Trgovina z lesom.

Cene Kranjskega in Štajerskega lesu v poslednjih 14 dneh, postavljenega na kolodvor Trstu. (To so cene, po katerih plačujejo tržiški trgovci z lesom.)

Jelove deske 26 mm 8/14"	f. 52-56 za 1200"
" 19x20 7/14"	" 37-41 "
" skureto 13x14 7/14"	" 27-29 "
" 14x15 7/14"	" 30-32 "
" remeljni (morali) 70x70mm	26 27 "
" 35x70	13-14 "
" 80x80	32-34 "
" 40x80	16-17 "
" 90x90	40-42 "
" 45x90	20-22 "
" 100x100	62-64 "
" 100x110	72-74 "
Bukove dile (testoni) 20mm 8/10"	20-24 "
" mlinci (tavoletto) hrv. 8/10"	9-9.5 "
" bistr. 8/10"	7.5-8 "

Po tramiščih (filiri) 3/3, 3/4, 4/4, se ni povpraševalo. Trami 4/5, 5/6, 5/7, 6/8, 7/9 od 5-12 m, 28-32 kr. kub. 8/10 in 9/11 6-12 m. 33-35 m. Bordonali 10/12 in naprej for. 13-15 kub. meter.

Po bukavih dileh in mlincih je bilo obilo povprašanja. Ker so pa zaloga slabo preskrbljena s takim lesom, so cene svede nekoliko povzdignile. Z jelovim lesom je sedaj kupčija jako na slabem, ker se je skrčilo izvažanje na Laško v led nastalih nemirov in splošnega slabega stanja.

### Trgovinski brzojavi.

Budimpešta. Pšenica za spomlad 7.34-7.35, za jesen 7.34-7.35. Koruza stara - nova 4.90 - za maj; za juni 4.81 - Oves za spomlad 6.74-6.76.

Pšenica nova od 77 kil. f. 7.35-7.40, od 78 kil. f. 7.45-7.50, od 79 kil. f. 7.55-7.60, od 80 kil. f. 7.60-7.70, od 81 kil. for. 7.70-7.75, Ri 5.60-5.80; oves novi 6.70-7.20.

Jelmen 6.65-9.25; proso 4.20-4.60. Pšenica. Slabo ponudbe, malo vprašanja. Prodalo se je 10.000 mt. št. po nižjih cenah. Položaj jako miren. Otrobi, trgovina tolnoznatna. Vreme jako lepo. New-York Moka 9.10.

Budimpešta. Spirit, 16 - 6.50. Vratislava Spirit 50° po 48.90 - 70° po 29.40. Havre. Kava Santos good average 104.-, za maj 101.25.

Hamburg. Santos good average za januar f. 83.-, mare 82.25, maj 80.75; trg miren.

### Dunajska borza 27. januarja 1894.

	danes	včera
Državni dolg v papirju	98.05	98.15
" v srebru	97.95	97.95
Avstrijska renta v zlatu	120.45	120.50
" v kronah	97.40	97.50
Kreditne akcije	358.75	356.-
London 10 list.	123.40	123.40
Napoleoni	9.95	9.95
100 mark	61.27	61.27
100 italj. lir	43.50	43.55

### Javna zahvala.

Podpisano predstvištvo se zahvaljuje v imenu društvenega odbora vsem poštovanim gospodičam plesalkam in gospodom plesalcem in posebno plesovodji, ki so se trudili pri vajah in izvajanju plesa „Kolo“ na dan društvenega plesa.

V Trstu, dne 26. januarja 1894.

Predsedništvo „Del. podp. društva“:  
Podpredsednik: Fran Polić. Tajnik: Stjepan Gjivić.

### SVOJI K SVOJIM!

Alois Vesel trgovec „Barriera vecchia“ št. 2. Priporočila se slavnemu občinstvu svojim različnim blagom jestvin, moka, kava, riža, sira, salama itd., vse najbolje vrsti in po zmernih cenah. Naročba obhajljejo se hitro in solidno kakor za mesto tako na deželo. 3-26

Gostilna „Al Telegrafo“, Piazza Dogana št. 2 toči istrsko vino po 28 nvč. belo po 32 nvč. V družine po 26 nvč. od jednega litra višje. Izborna kuhinja. Sprejemajo se naročila na obed in večerje po zmernih cenah. Podpisani se nadeja torej, da ga bodo gostje obiskovali v velikem številu. Udani V. Covacich. 24-5

Gostilna Ivana Trevna v ulici Madonina št. 29. se priporočila slovenskemu občinstvu v obilen obisk. Točilo se zmirom izvrstna istrska in okolišanska vina po najnižji ceni. Točna postrežba s gorkimi in mrazimi jedmi. 2-52

Josip Pertot, urar v Trstu, Via Mada Vecchia št. 1. prodaja in popravlja ure po nizki ceni. Priporočila se slavnemu občinstvu. 5-52

Ivan Debelak, via Benvenuto št. 1 v Trstu jedilnega blaga, katero prodaja na drobno in debelo kolikor v mestu toliko na deželo proti povzetju. Priporočajo se sl. občinstvu zagotavlja pošteno in vstno postrežbo. 2-52

### „Tržaška posojilnica in hranilnica“

(registrovana zadruga s omejenim poročtvom)

Via Molin Piccolo št. 1. I. nadstropje.

Daje posojila na menjico, na intabulacijo in zastavo vrednostih papirj proti 5% obrestim. Od hranilnih ulog plačuje po 4% obresti.

Uradni dnevi so:

Vsaki dan od 9. do 12. ure dopoldne, in vsaki ponedeljek, sredo in četrtek od 3. do 5. ure popoldne. Izplačuje se vsaki ponedeljek od 11. do 12. ure dopoldne, in vsaki četrtek od 3. do 4. ure popoldne. Glavni določil veljajo po 200 kron Zadrugini deleži se lahko plačujejo v mesečnih obrokih po 1 gl. tor znaša vsaki delež 10 gl. 1-26

Zdravnik: 13-48  
**Dr. M. Lukšič-Nizetić**  
ordinira od 3-4 popol.  
via Madonna del Mare 2, II.  
(V slučaju potrebe tudi po noči).

### Škropilnice in žvepljalke inženirja Zivica.

Vsake vrste stroji za kmetijstvo in obrtništvo, motori (gonitelni stroji) na par in s petrolijem, pumpe (sesalke) za rabo pri hiši in za vsako drugo potrebo, cevij iz železa, bakra, platna, kavčuka (gume), in pipe, vse kar se potrebuje pri strojih, med tem tudi olje za mazilo se dobiva zmiraj v zalogi trdke

**Schivitz & Comp.**  
(Živie in družb.)

v Trstu, ulica Zonta 5.

Tinct. capsici compos. (PAIN-EXPELLER)  
se priraja v Bichterjevi lekarni v Pragi (v zalogi odlikovane lekarni Praxmarer v Trstu, P. Grande) obče poznano bolečino ublažujoče drgjanje, dobiva se po večini lekarn v steklenicah po gl. 1.20, 70 in 40 kr. Pri kupovanju treba biti previdnim in je vprašati le take steklenice kot pristne, ki so privedene z „sidrom“ kot varstveno znamko. Osrednja razpošiljalnica: Richter's Apotheke z. Goldenen Löwen. Prag. 1-44

### SVOJO VELIKO ZALOGO olja iz oliv

priporočila 3-52

Enrico gm. Carlo Gortan

via Caserma 4, Trst (naspr. pivarni Pilsen)

### Jak. Klemenc TRST

Via S. Antonio št. 1.

priporočila častitim svojim odjemalcom in slavnemu občinstvu

Novo prispelo blago za moške in ženske obleke, volnene robce in platen zavratnike, spoštaje kitičje platen in iz stofa, ogrinjala iz flanelo, barhent beli, sivi in raznobarni, maje, spodnje hlače iz volne in kotonine, nogovnice volnene in iz kotonine, rokavice, flanel za obleke, srajce belo in v raznih barvah, ovratnike, zapustnice, židane zavratnike za moške, dežnike, židane robce, čapice, volnene komaše, volno za nogovico, kožuvinino in muše, kakor tudi vse ostale predmete za pouk v ročnih delih v šolah po najnižjih cenah. Pri vseh naročbah zagotavlja tačno in pošteno postrežbo. 57

### POZOR!

Podpisani priporočila svojo v via Nuova št. 27 ležečo

### trgovino

### z manufakturnim blagom

(prej Ivan Milič)

ter da v istej prodajam raznovrstno volнено blago, kakor tudi židane in volnene robce M. Milič. 52-39

### C. kr. dvorna lekarna

Ivana Mizzana

VIA CAVANA V TRSTU.

Podpisani naznaja sl. občinstvu, da je prevzel gori omenjeno lekarno od dedičev pok. Benedetta Vlach-Miniussija, priporočajo se najtopleje in obljubljuje natančno postrežbo z umorjenimi cenami. Glanom „Delalskega pedernoga društva“ pa naznaja še posebej, da mu je odbor istega dovolil sprejemati recepte od njih v slučaju, ako njim takšno društveno zdravnik predpiše. Za slučajne lekarske potrebe se priporočila. 104-80 Ivan Mizzan.

### Gostilna „All' antico moro“

v ulici Solitario št. 12.

toči izvrstna vipavska črna in bela vina iz prvih vinogradov in kraška iz Škrljane. Vipavska po 32-40 kr., kraški teran po 40 kr. liter.

Nadejam se, da me slavno občinstvo, ravnajoč se po izroku „Svoji k svojim“ počasti v obilnem številu. 4-26

Anton Vedepivec.

### Gostilna „Alla Città di Vienna“

2 Piazza Caserma (zaraven Tiskarne Dolene) prodaja najboljša kraška in istrska vina I. kakovosti in graško pivo. Izborna kuhinja sprejemlje naročila tudi za kosila in večerje. Imenovana vina morajo dobiti tudi družine na dom, in sicer na izpod 28 litrov, po nastopni ceni: Teran iz Aubera po 42 in najboljša istrska vina po 28 nč. — Za obila naročila se priporočila Ant. Brovedant. 101-37

### DROGERIJA

na debele in drobno

### G. B. ANGELI TRST

Corso, Piazza delle Legna 1.

### Odlikovana tovarna čopičev.

Velika zaloga oljnatih berov, lastni izdelok. Lak za kočije z Angloskega, iz Francije, Nemčije itd. Velika zaloga finih barv (in tubetti) za slikarje, po ugodnih cenah. — Lesk za parkote in pode.

### Mineralne vode

iz najbolj znanih vrelcev

kakor tudi romanjsko žveplo za žvepljanje trt. 104-38

### Zaloga piva

pivovarne bratov

Reininghaus v Steinfeldu — Gradec

pri

156

### A. DEJAKU, junior, v TRSTU

Via degli Artisti št. 8,

zastopnik za Primorsko, Dalmacijo in Levant, ponuja p. n. gostilničarjem v Trstu in po okolici staroznano steinfeldsko eksportno (Export), ožujsko (Märzen) in uležano (Lager) pivo, tako v sodih kakor po steklenicah, pod ugodnimi pogoji.